



國泰世華商業銀行股份有限公司香港分行

為一家於台灣註冊成立的有限責任公司之分支機構

Cathay United Bank Company Limited, Hong Kong Branch
a branch of a company with limited liability incorporated in Taiwan

公司客戶資料更新表格

Change of Customer Corporate Information Form

This Form is for providing updated corporate information. There is no need to fill out those sections that there is no change in your corporate information.

此表格只用作更新公司客戶的資料。請不要填寫不必更新的資料到這表格內。

帳戶名稱 (中文) Account Name (Chinese)	
帳戶名稱 (英文) Account Name (English)	
帳號 Account Number	

第一部份 更新客戶公司資料
Part I Change of Customer Corporate Information

更改公司名稱 Change of Company Name

新中文名稱 New Company Name in Chinese ¹	
新英文名稱 New Company Name in English	

更改地址 Change of Address

新注册地址 New Registered Address	
新商業地址 New Business Address ²	
新通訊地址 New Correspondence Address ³	
新電郵地址 New Email Address	

稅務居民所在國家 Tax Residency

¹ 請提供改名證明文件的鑑證覆印本及另行辦理變更印鑑手續 Please provide certified true copy document on change of name and provide new specimen signature(s).

² 不可為郵政信箱 P.O. BOX is not acceptable.

³ 不可為郵政信箱 P.O. BOX is not acceptable.



New Tax Residency 新稅務居民所在國家	
-----------------------------	--

<input type="checkbox"/> 更改電話或傳真 Change of Telephone or Fax Number	
(Country Code) Mobile Phone No. (國家區號)手提電話號碼	()
(Country Code) Home Phone No. (國家區號)住宅電話號碼	()
(Country Code) Office Phone No. (國家區號)辦公室電話號碼	()
(Country Code) Fax No. (國家區號) 傳真電話號碼	()

<input type="checkbox"/> 外國帳戶稅收合規法案資料 FATCA Information	
美國稅務責任 U.S. Tax Obligation: <input type="checkbox"/> 有 Yes (稅務身份號碼 TIN: _____) <input type="checkbox"/> 沒有 No	全球中介人身份號碼: Global Intermediary Identification Number (GIIN):

第二部份 戶口資料 Part II Account Information	
戶口目的 Purpose of opening account	如有需要，可勾選多於一項 (tick more than one box, if appropriate) <input type="checkbox"/> 儲蓄 Savings <input type="checkbox"/> 投資 Investment <input type="checkbox"/> 交易 Transaction <input type="checkbox"/> 貸款還款 Loan Repayment <input type="checkbox"/> 薪酬支出 Payroll <input type="checkbox"/> 其他，請註明 Others, please specify: _____
主要資金來源 Source of Funds	如有需要，可勾選多於一項 (tick more than one box, if appropriate) <input type="checkbox"/> 薪金 Payrolls <input type="checkbox"/> 個人業務 Individual Business <input type="checkbox"/> 佣金 Commissions <input type="checkbox"/> 投資收益 Investment Return <input type="checkbox"/> 售出物業 Sale of Property <input type="checkbox"/> 其他，請註明 Others, please specify <input type="checkbox"/> 積蓄 Savings _____
主要財富來源 Source of Wealth	如有需要，可勾選多於一項 (tick more than one box, if appropriate) <input type="checkbox"/> 薪金 Payrolls <input type="checkbox"/> 個人業務 Individual Business <input type="checkbox"/> 佣金 Commissions <input type="checkbox"/> 投資收益 Investment Return <input type="checkbox"/> 售出物業 Sale of Property <input type="checkbox"/> 其他，請註明 Others, please specify <input type="checkbox"/> 積蓄 Savings _____

<input type="checkbox"/> 變更聯絡人資料 Change of Contact Person	
<input type="checkbox"/> 新增 Add	姓名 Name:
<input type="checkbox"/> 刪除 Delete	電話 Contact Number:
<input type="checkbox"/> 修改 Modify	手機 Mobile No.:
<input type="checkbox"/> 新增 Add	姓名 Name:
<input type="checkbox"/> 刪除 Delete	電話 Contact Number:
<input type="checkbox"/> 修改 Modify	手機 Mobile No.:



第三部份 變更董事或最終受益人資料

Part III Change of Information of Director or Beneficial Owner

有關人士類別 (如有需要, 可勾選多於一項)
Capacity (tick more than one box, if appropriate)
 董事 Director
 最終受益人(直接或間接持股比例 10%或以上) 請列明持股比例: _____
Beneficial owner (holding directly or indirectly 10% or above in shareholding) *Please specify %:* _____

名稱 (中文) Name (Chinese)	
名稱 (英文) Name (English)	
國籍 Nationality	
身份證號碼 ID Card No.	
護照號碼 Passport No.	
聯絡電話 Contact Tel No.	
永久地址 Permanent Address	
居住地址 Residential Address	

有關人士類別 (如有需要, 可勾選多於一項)
Capacity (tick more than one box, if appropriate)
 董事 Director
 最終受益人(直接或間接持股比例 10%或以上) 請列明持股比例: _____
Beneficial owner (holding directly or indirectly 10% or above in shareholding) *Please specify %:* _____

名稱 (中文) Name (Chinese)	
名稱 (英文) Name (English)	
國籍 Nationality	
身份證號碼 ID Card No.	
護照號碼 Passport No.	
聯絡電話 Contact Tel No.	
永久地址 Permanent Address	
居住地址 Residential Address	



聲明 Declaration

本人(等)確定所提供之資料及文件在各方面均屬正確及完整無誤，並授權銀行處理本人(等)上述指示。
I/We confirm that the information and documents provided by me/us is true, correct and complete in all aspects and I/We hereby authorize the Bank to process my/our above instruction.

帳戶持有人/授權人簽署* (如適用)
Account Holder/Authorized Signature(s)
(where applicable)

*請與原留印鑑相同
Please use signature(s) originally filed with the Bank

簽署日期 Signature Date

銀行專用 For Bank Use Only

備註 Remarks	經副襄理 Manager	覆核 Accountant	經辦 Teller	驗印 S.V.